

Sygn : VII K 885/47

Sentencja wyroku

W Imieniu Rzeczypospolitej Polskiej.

Dnia 28 kwietnia 1948.

Sąd Okręgowy w Krakowie, Wydział VII Karny w składzie :

Przewodniczący : *E. O. S. Słucki*

Ławnicy : *J. Piżek ; J. Stanek*

Protokółant : *apl. W. Machorski*

przy udziale Prokuratora S.O. *Cauczkiwicz*  
rozpoznawszy w dniu *28*; 28 kwietnia 1948 r. sprawę

1/ Heinricha Martina ✓

syna Johanna i Teresy z d. Müller , ur. 13.VI 1908 r, w Karavukowo  
/ Jugosławia /

2/ Karla Leufgensa ✓

syna Gotfrieda i Anny z d. Bayer , ur. 12.II 1902 r, w Büsbach

3/ Johanna Hujberra ✓

syna Jana i Teresy z d. Ziegler , ur. 1.VIII 1921 w Krudija  
/ Jugosławia /

4/ Josefa Ottersbacha ✓

syna Friedricha i Marii z d. Hahn , ur. 5.VI 1921 r, w Hitdorf

5/ Hermana Rolanda ✓

syna Johanna i Augusty z d. Ramnowskiej, ur. 3.VII 1904 r, w Strubi  
/ Litwa /

6/ Kurta Willi Hage ✓

syna Maksa i Miny z d. Hentschel , ur. 3.VIII 1904 r, w Stürza

7/ Jozefa Hefnera ✓

syna Grzegorza i Marii z d. Blanz , ur. 9.X 1925 r, w Neu-Slankamen  
/ Jugosławia /

8/ Josefa Hermana ✓

syna Józefa i Elżbiety z d. Schlenhardt ur. 4.VII 1913 r, w Ruma  
/ Jugosławia /

9/ Michaela Hladjik ✓

syna Łukasza i Teresy z d. Schnur , ur. 15.IX 1910 r, w Kamenica  
/ Jugosławia /

10/ Stefana Horvata ✓

syną Josefa i Marii z d. Schmidt , ur. 20.II 1908 r, w Semelci  
/ Jugosławia /

oskarżonych o to, że :

należac do załogi obozu koncentracyjnego w Oświęcimiu :

ad 1/ Heinrich Martin od 16.9 1943 do XI. 1944 r.

ad 2/ Karl Leufgens od 8.VIII 1944 do 21.I 1945 r.

ad 3/ Johann Hujber od 10.XI 1942 do 12.IX 1944 r.

ad 4/ Jozef Ottersbach od VII.1944 do XII 1944 r.

ad 5/ Herman Roland od 11.XI 1941 r, do 15.VII 1943 r.

ad 6/ Kurt Willi Hage od 20.VII 1942 r, do 20.I. 1945 r.

ad 7/ Jozef Hefner od 2.XI 1942 r. do 1.IV 1944 r.

ad 8/ Jozef Herman od 10.I 1943 do 18.I 1945 r.

ad 9/ Michael Hladjik od 10.I 1943 do 12.I 1945 r.

ad 10/ Stefan Horvat od 10.XI 1942 do III. 1944 r.

a ponadto do załóg obozów koncentracyjnych :

ad 1/ Heinrich Martin , Gross-Rosen od XI.1944 do 15.III 1945 r.

Neuengamme od 5.IV 1945 r, do 19.IV 1945 r,

ad 2/ Karl Leufgens , Oranienburg od I.1945 r. do V.1945 r.

ad 3/ Herman Roland Rugia od 15.VII 1943 do X.1943 r,

Mittelbau k/ Nordhausen od X.1943 do III.1945 r.

ad 7/ Josef Hefner , Oranienburg od 3.IX 1944 r, do 8.V. 1945 r.

ad 8/ Josef Herman , Gusen i Ebense od I. 1945 r. do V. 1945 r.

- ad 9/ Michael Hladjik , Ebense od I.1945 do 10.IV 1945br.  
Gusen od 11.IV. 1945 r. do 8.V. 1945 r,  
ad 10/ Stefan Horvat , Gross - Rosen , Fürstenstein i Flossen  
od III. 1945 r. do 5.V. 1945 r.  
oraz do sztafet ochronnych / Schutzstaffeln SS / w wyżej wymie-  
nionych obozach ,  
ad 1/ Heinrich Martin od 16.IX 1943 r do 9.V. 1945 r. w st. SS-Stur-  
manna  
ad 2/ Karl Leufgens od 8.VIII 1944 r, do 9.V. 1945 r. w st.SS-  
Schütze ,  
ad 3/ Johan Hujber od 22.IX 1942 do 9.V. 1945 r. w st. SS-Sturmannna  
ad 4/ Josef Ottersbach od VI.1944 do 9.V. 1945 w st. SS- Unter-  
scharführtera ,  
ad 5/ Herman Roland od 11.XI 1941 r do 9.V. 1945 r, w st. - SS -  
Rotteführera,  
ad 6/ Kurt Willi Hage od 20.VII 1942 r, do 30.IV. 1945 r, w st.  
SS-Wachmana  
ad 7/ Josef Hefner od 21.X 1942 do 9.V. 1945 r. w st. SS-Sturmannna  
ad 8/ Josef Herman od I.1943 do 5.V. 1945 r, w st. SS-Rottenführera  
ad 9/ Michael Hladjik od 21.XI 1942 do 9.V. 1945 r, w st. SS-Rotten-  
führera,  
ad 10/ Stefan Horvat od X. 1942 do 5.V. 1945 r, w st. SS-Sturmannna,  
brali udział w wymienionych organizacjach przestępczych , powoła-  
nych przez władze państwa niemieckiego , a mających na celu  
zbrodnie wojenne i zbrodnie przeciwko ludzkości , a mianowicie  
zabijanie i znęcanie się nad ludnościącywilną , w szczególności  
nad więźniami , oraz jeńcami wojennymi osadzonymi w obozach koncen-  
tracyjnych.

*Orzekł:*

*I uznaje oskarżonych: 1/ Heinricha Mar-  
lina 2/ Johanna Hujbera, 3/ Josefa Ot-  
tersbacha, 4/ Hermana Rolanda*

5. Kurta Willi Hage, <sup>z</sup> Josefa Heprera,  
 ra, <sup>z</sup> Josefa Hermannna, <sup>z</sup> Micha-  
 ela Hladjicki, <sup>z</sup> Stefana Horvata  
<sup>z</sup> Karla Leutgensa,  
 winnyu erynu powynj apisaucygo, sta-  
 nowiacygo praske pedwo z art 45 i 52  
 a i 53 b / dekrete z dnia 31. VIII. 1944 w  
 braniu niu obwiezroenia Min. Sprawiedliw.  
 z dnia 11. XII. 1946. / St. K.K.P. N 69 pr. 372 /

II skaruzi oskarzonych na zasadie art 45 i  
 powstancygo dekretu gny madowa niu art  
 36 K.K. na kary wizecienia, a to:

z Kurta Willi Hage <sup>z</sup> Jan F. siedmiu /  
 lat, <sup>z</sup> Johanna Hujbera <sup>z</sup> Josefa Her-  
 manna po pom 6 / sreci / lat, <sup>z</sup> Hei-  
 richa Martina, <sup>z</sup> Hermanna Polanda  
 i <sup>z</sup> <sup>Michaels</sup> Josefa Hladjicki po pom 4 / cte-  
 ry / lat, <sup>z</sup> Josefa Otterbacha, <sup>z</sup> Jose-  
 fa Heprera <sup>z</sup> <sup>Karla Leutgensa</sup> Stefana Horvata  
 po pom 3 / try / lat

III na zasadie art 58 K.K. zaliona oskarzo-  
 nyu na pocet osceciony kary wizecienia  
 okres ty morawonego arestu, a to: Heiwidhu-  
 wi Martinowi od 3 padzinia 1946, <sup>z</sup> Johan-  
 nowi Hujberowi od 24 grudnia 1946. <sup>z</sup> Josefa

Levia Rudy Dabulowicz

Ottersbachowi od 13 grudnia 1946, 4/ Hermannowi Rolandowi od 20 grudnia 1946, 5/ Kurtowi Willi Stagemu od 24 grudnia 1946, 6/ Józefowi Klefnerowi i Józefowi Hermannowi, 7/ Michaelowi Gladjikowi, 8/ Stefanowi Horvato wi oraz Karlowi Leufgenowi od dnia 24 grudnia 1946, a wszystkim oskarżonym do dnia 28 kwietnia 1948 r. -

IV. na zasadzie art. 7 cytowanego wyżej dekretu orzeka co do wszystkich oskarżonych utratę praw publicznych i obywatelskich praw honorowych, a to: H. Martinowi, K. Leufgenowi, J. Ottersbachowi, H. Rolandowi, J. Klefnerowi, M. Gladjikowi i S. Horvato wi na czas pięć lat, zaś osk. J. Hujberowi, K. W. Stagemu i J. Hermannowi po pięć / dziesięć / lat.

V. na zasadzie art. 7 lit b/ tegoż dekretu orzeka przepadek całego mienia wszystkich oskarżonych

VI. Zwalnia wszystkich oskarżonych od ponownia kości w bondzponawia karnego i niszczenia oplot sądowych, obciążając nimi i Karol Paiskwa. -

Odwowicie: na stowenie 44 sztukę i innych wpisane do wa, oraz 10 Karla Leufgensa, zaś poniżej - "Karla Leufgensa" "Michała Paprasiona" "Gladjika" "Skudono" "Jozef"

Stwierdzenie  
 Dohledy  
 Stwierdzenie